

ESKAERA AURKEZTEN DUEN PERTSONA EDO ENTITATEA

PERSONA O ENTIDAD QUE PRESENTA LA SOLICITUD:

Izena eta bi abizenak / Nombre y dos apellidos		NAN edo IFZ / DNI o CIF		
GENEROA / GÉNERO: ☐ Emakumea / Mujer ☐ Gizona / Hombre ☐ Ez bitarra / No binario				
☐ Interesduna naiz / Soy la persona interesada				
☐ Honako hau ordezkatzten dut / Represento a:				
Ordezkatuaren NAN / IFK-a / DNI / NIF del representado/a:				
JAKINARAZPENAK / NOTIFICACIONES				
☐ Elektronikoki (Ziurtagiri digitala behar da) / Electrónicamente (se necesita certificado digital)				
e-posta (abisuetarako) / e-mail (para avisos):				
☐ Posta arruntaz / Por correo ordinario				
Kalea / Calle		Zk./N.º	Solairua/Piso	Aldea/Mano
P.K. / C.P.	Herria / Municipio	Lurraldea / Provincia	e-posta / e-mail	
HIZKUNTZA / IDIOMA: ☐ Euskara / Euskara ☐ Elebietan / Bilingüe				

Beasaingo Udalak CAF eta Elkar argitaletxearen laguntzarekin antolatu duen IGARTZA LITERATURA SORKUNTZAKO BEKAren deialdira aurkeztzen dut neure burua, horretarako, deialdiaren oinarriak eskatzen duen dokumentazioa aurkeztuz. <u>Gizarte Segurantzaren eta zerga betebeharrak.</u> Baimena ematen diot espresuki BEASAINGO UDALARI, Gipuzkoako Foru Aldundiko Ogasun eta Finantza Departamentutik eta Gizarte Segurantzatik eskura ditzan ORDAINDU BEHARREKO ZERGAK EGUNEAN IZATEAREN baldintzak betetzen dituela egiaztatzen duen agiriak.	Me presento a la convocatoria de la BECA IGARTZA DE CREACIÓN LITERARIA organizada por el Ayuntamiento de Beasain en colaboración con la CAF y la editorial Elkar, presentando la documentación exigida en las bases de la convocatoria. <u>Seguridad Social y obligaciones tributarias.</u> Autorizo expresamente al Ayuntamiento de Beasain a obtener del Departamento de Hacienda y Finanzas y de la Seguridad Social de la Diputación Foral de Gipuzkoa, la documentación acreditativa del cumplimiento de las condiciones DE ESTAR AL CORRIENTE DE SUS OBLIGACIONES TRIBUTARIAS.
--	---

AURKEZTUTAKO DOKUMENTAZIOA / DOCUMENTACIÓN QUE SE ADJUNTA

☐ Kontakizunaren azalpena ☐ Lanaren lagina ☐ Nortasun agiriaren kopia	☐ Explicación de la narración ☐ Muestra del trabajo ☐ Copia del DNI
--	--

Tokia eta data / Lugar y fecha

Sinadura / Firma

Beasaingo alkatea

ESKABIDE HAU ONDOKO HELBIDE HONETAN AURKEZTU DAITEKE / ESTA SOLICITUD SE PUEDE ENTREGAR EN:

iGunea
Loinazko San Martin Plaza azpia 1,
20200 Beasain

Legezko Ohar Eredua Informazioa Emateko Betebeharra		Modelo de Nota Legal Obligación de facilitar información	
Datuen babesari buruzko oinarritzko informazioa		Información básica sobre protección de datos	
Tratamenduaren Arduraduna	Beasaingo Udala Loinazko San Martin plaza 1, 20200, Beasain (Gipuzkoa) Datuk Babesteko Ordezkaria: datubabesa@beasain.eus	Responsable del tratamiento	Ayuntamiento de Beasain Loinazko San Martin plaza 1, 20200, Beasain (Gipuzkoa) Delegado/a de protección de datos: datubabesa@beasain.eus
Helburua	Udalak pertsona fisikoei, elkarteei eta erakundeei ematen dizkien subentzio eta diru-laguntzak izapidetzeko beharrezkoa den informazio pertsonala kudeatzeko tratatzen dira.	Finalidad	Gestionar la información personal derivada de las diferentes ayudas y subvenciones que otorga el ayuntamiento a personas físicas, asociaciones y entidades.
Zilegitasuna	Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoaren 8.1 eta 2. artikulua: legezko betebeharragatik, interes publikoagatik edo botere publikoak baliatzeagatik buruturiko datuen tratamendua.	Legitimación	Artículos 8.1 y 2 de la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales: tratamiento de datos personales en cumplimiento de obligaciones legales y en cumplimiento de una misión realizada en interés público o en el ejercicio de poderes públicos.
Komunikazioen hartzaileak	Datuk Gizarte Segurantzari, zerga-administrazio eskudunei eta arlo horretan eskumena duten beste administrazio publiko batzuei jakinaraz dakizkieke.	Comunicación de datos	Tus datos se podrán comunicar a las administraciones tributarias competentes y a otras administraciones públicas con competencia en la materia.



Beasain Udalak

IGARTZA LITERATUR SORKUNTZARAKO BEKA

Eskubideak	Datuetara sarbidea izateko, datuak zuzentzeko, ezabatzeko, aurka egiteko eta mugatzeko eskubidea duzu, informazio gehigarrian azaltzen den bezala. Halaber, kontrol-agintaritza eskudunari erreklamazio bat aurkezteko aukera izango duzu betiere.	Derechos	Tienes derecho a ejercer tus derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición y limitación. Asimismo, podrás presentar una reclamación ante la autoridad de control competente.
Informazio gehigarria	Datuak babesteari buruzko informazio gehigarria eta zehatza kontsulta dezakezu gure webguneko datuak babesteari buruzko atalean: https://www.beasain.eus/datuen-babesa	Información adicional	Puedes consultar la información adicional y detallada sobre protección de datos en el apartado de protección de datos de nuestra página web: https://www.beasain.eus/proteccion-datos

